



AVRUPA VETERİNER HEKİMLER FEDERASYONU (FVE) HABER BÜLTENİ-TEMMUZ 2007

Tercüme: Cemalettin YEŞİLYURT/TürkVet



Veteriner Hekimlikte Rekabet

Veteriner Hekimlik serbest sanat ve bilimde entelektüel becerilerin gelişimi için eğitim gerektiren serbest mesleklerden biridir. Söz konusu serbest meslekler profesyonel nitelikler temelinde icra edilir ve müşterilerle kamuya şahsi sorumluluk ve bağımsızlık tarzında entelektüel hizmetler sağlar.

Bir serbest mesleğin önemli bir yönü onun halkın ilgileriyle alakalı olmasıdır. Serbest mesleğin iyi işleyişi, bu nedenle, sadece acil müşterilerin ilgisi yönünden değil aynı zamanda toplumun ilgisi yönünden de bir bütün olarak önemlidir. Bir sağlık mesleği olarak veteriner hekimlik mesleği yönünden halkın ilgisi oldukça belirgindir. Hayvan sağlığı ve refahı, halk sağlığı ve gıda güvenliği halkı yakından ilgilendirmektedir. Çiftlik hayvanları ile temasta bulunan insanların sayısı azaldıkça bu konuya olan ilginin artacağı görülmektedir.

Serbest mesleklerin diğer bir özelliği de mesleği uygulayanlarla müşteriler arasındaki bilginin asimetrik olmasıdır. Ferdi müşteriler için sunulan hizmetin kalitesinin değerlendirilmesi oldukça güç olabilir. Bir vaka için harcanan çaba nihai sonuçta yansıtılamayabilir: üst düzeyde bir veteriner hizmeti bile hayvanın iyileşmesini yada hastalanmamasını garanti edemeyebilir.

Veteriner hekimlik mesleği bu nedenle tabiplik ve noterlik gibi diğer serbest mesleklerde olduğu şekilde mevzuata bağlanmış bir meslektir. Veteriner hekimlik mesleği yetkili otoriteler veya mesleki örgütün kendisi tarafından belirlenen kurallarla idare edilir. Mesleğe katılım ve mesleğin icrası kontrol edilir ve bazı beceri ve niteliklerin varlığını gerektirir. Disiplinle ilgili sistemler standartların sürdürülmesi ve mesleğin zayıf icrasının önlenmesi yada durdurulması için konulmaktadır.

Bu kurallar müşteriler, toplum, mesleğin kendisi ve son ve çok önemli olarak ta hayvanlar için düzenlenmektedir. Nasıl sağlıklı bir bahçe için budama ve kuru dalların uzaklaştırılması önemli ise kuralların da toplumsal değişikliklerle paralel olarak düzenli bir şekilde güncelleştirilmesi gerekmektedir. Kurallar, yine de, bazı “piyasa liderleri” tarafından savunulduğu sürece kesinlikte tümünden ortadan kaldırılmamalıdır. Adaletli bir rekabete kimsenin bir diyeceği yoktur ancak değerlerin tek başına fiyattan daha önemli olduğu mutlaka dikkate alınmalıdır. Eğer sadece rekabete terk edilirse sonuçta pekala matem elbiseleri giymek zorunda kalabiliriz.

Jan Vaarten
FVE İcraçısı Direktörü

HAYVAN SAĞLIĞI**Kuş Gribi konusunda Güncelleştirme**

İyi işleyen veteriner hekimlik hizmetleri hastalığın kaynağında kontrolü için önemlidir

Birçok ülke hastalık mihraklarını kontrol edebilmişse de Kuş Gribi Endonezya, Mısır ve muhtemelen Çin'in bazı kısımları gibi bazı ülkelerde endemik hale gelmiştir; bu nedenle oralarda bir pandemik virüs gelişim riski hala mevcuttur

Dünya Hayvan Sağlığı Örgütü'nden (OIE) Christianne Bruschke, FVE genel kurulunda, 2006 yılında 47 ülkede highly pathogenic avian influenza (HPAI) tespit edildiğini bildirmiştir. Christianne Bruschke HPAI ile ilgili küresel durumu güncelleştirerek, ülkelerin çoğunluğunun hastalık mihraklarını kontrol edebilmelerine rağmen hastalığın Endonezya, Mısır ve muhtemelen Çin'in bazı kısımları gibi bazı ülkelerde çoğunlukla gecikmiş tespit ve yeterli olmayan bir cevap nedeniyle endemik hale geldiğini gözlemlediğini belirtmiştir.

Yüksek sayıda kanatlı varlığı ve yüksek popülasyon yoğunluğu bulunan, özellikle de uluslar arası sağlık örgütleriyle işbirliğine yanaşmayan endemik ülkelerde bir pandemik virüs gelişimi riskinin bir yıl önceki riskten az olmadığı düşünülmüştür. Tehdidin kaynağında minimize edilmesi gerekse de veteriner hizmetlerinin zayıf olması veya hiç olmaması çoğunlukla buna ulaşılmasını güç hale getirmiştir. Yüksek kaliteli veteriner hizmetleri hayati önem taşımaktadır ve hastalığın gelecekte ortaya çıkmasını yada nüksetmesinin önlenmesine de yardımcı olacaktır, zira başka hastalıkların da olacağı kaçınılmazdır!

Yeterli ihbar teşviklerinin olmaması da ayrı bir problemdir. Christianne Bruschke *"Zararları yeterince tazmin edilmeyen çiftçiler ya hayvanlarını satmaya çalışarak hastalığın yayılma riskini artırabilmekte ya da hayvanlarını keserek*

yemeye çalışarak halk sağlığı riski oluşturabilmektedirler. Kısa dönemde alınması gereken önlemler arasında iletişim ve duyarlılığın artırılması önemli bir anahtar olmuştur. Örneğin Kamboçya'da kanatlı hayvan sahiplerinin sadece %20'sinin daha önce HPAI'yı duymuşlardır." demiştir.

OIE, bu sahadaki tavsiyelerle beraber Veteriner Hizmetlerinin desteklenmesi ve güçlendirilmesi için

"Performans, vizyon ve strateji:

veteriner hizmetlerinin yönetimi için bir araç" adlı bir kendini değerlendirme belgesi yayımlamıştır. (http://www.oie.int/download/ENG_PVS_FINALW/EB_09_02_2007.pdf) Bu araç Veteriner Hizmetlerine kendi mevcut performans düzeylerini tespit etmek, boşluk ve zayıflıkları belirlemek, paydaşlarla paylaşılan bir vizyon oluşturmak ve öncelikleri belirlemek ile stratejik adımları atmak konularında yardımcı olmak için dizayn edilmiştir.



Opinion of the European Food Safety Authority

Avrupa Gıda Güvenliği Otoritesi'nin Görüşü

Mevcut avian influenza aşıları güvenli ve etkindir

Avian Influenza kontrol önlemleri halihazırda eradikasyon ve imha temelindedir ancak pek çok ülke tamamlayıcı aşı programlarına başlamıştır

Kanatlılar için halihazırda mevcut avian influenza (AI) aşıları kalite standartlarını karşılamaktadır ve Avrupa'daki yerli sürülerde AI'ya karşı aşılama güvenli ve etkindir. Bu Avrupa Gıda Güvenliği Otoritesi (EFSA) Hayvan Sağlığı ve Refahı paneli'nin (AHAW) 6 Haziran tarihinde yayımlanan görüşüne göre varılan sonuçtur. (http://www.efsa.europa.eu/en/press_room/news/wn_s_ai_vaccines.html)

Yerli sürüler arasında potansiyel bir AI oluşması durumunda kanatlıların aşılması hastalığın yerli kanatlı sürüleri arasında nakledilmesini azaltabilir ve imha ve hayvan refahı ile ilgili herhangi bir etkiyi engelleyebilir.

Yine de, sürüye başka hayvan getirmeme ve çiftlikler civarında hayvan ve insan hareketlerinin kontrolü gibi biyogüvenlik önlemleri AI virüslerinin yerli sürülere bulaşması ve yayılmasına karşı alınacak ilk sıra koruma önlemleri olmayı sürdürmektedir. Bu önlemler hastalığın yerli kanatlı sürülerinden yabancı kuşlara yeniden bulaşması riskini de azaltmaktadır.

Avian Influenza kontrol önlemleri halihazırda eradikasyon ve imha temelindedir ancak pek çok ülke bu önlemleri tamamlayıcı aşı programları ile değiştirmeye başlamıştır.

Transmissible spongiform encephalopathies

Nakledilebilir süngerimsi ensefalopatiler

Tüzük daha çok risk temelinde ve daha az külfetli olacak

Koyun ve keçilerde nakledilebilir süngerimsi ensefalopatilerin (TSE) izlenmesi ve eradikasyonu için katı AB önlemleri artık orantılı değildir ve Komisyon bu önlemleri yeniden incelemiş ve bunları daha fazla hedefe yönelik hale getirmiştir

Avrupa Komisyonu 26 Haziran tarihinde nakledilebilir süngerimsi ensefalopatiler (TSEler) için AB şartlarını yeniden düzenleyen bir Tüzüğü kabul etmiştir. Daha fazla bilgi için bakınız (http://ec.europa.eu/food/food/biosafety/bse/index_en.htm). Yeni mevzuat mevcut çok yüksek düzeydeki tüketici korunmasının sürdürülmesini sağlarken TSE izleme ve eradikasyon şartlarını daha esnek ve dengeli hale getirmektedir.

Koyun ve keçilerde 2005 yılından beri çok yoğun TSE izlenmesi uygulandı ancak söz konusu tarihten beri bu hayvanlarda henüz BSE vakasına rastlanmamıştır. Dahası Avrupa Gıda Güvenliği Otoritesi Mart 2007 tarihli Görüşünde scrapie (küçükbaş hayvanlardaki en yaygın TSE) ile herhangi bir insan hastalığı arasında herhangi bir ilişki bulunmadığını belirtmiştir.

Bu nedenle, Koyun ve keçilerde nakledilebilir süngerimsi ensefalopatilerin (TSE) izlenmesi ve eradikasyonu için katı AB önlemleri artık orantılı



değildir. Komisyon bu sebeple, söz konusu önlemleri yeniden inceledi ve bunları daha fazla hedefe yönelik, daha fazla risk temelli ve çiftçi ve hayvan yetiştiricileri için daha az külfetli hale getirdi.

Animal Welfare

Animal Welfare labelling

Hayvan Refahı

Hayvan Refah etiketlemesi

Konsey Komisyon'u eyleme çağırıyor
Konsey Komisyon'a Avrupa Ekonomik ve Sosyal Komitesi'nin tavsiyelerini dikkate alması ve sorunların uygun bilimsel temelde ve tüketicilere ilave etiketleme planları ile yük getirmeden nasıl çözüleceği konularını araştırması ricasında bulundu

Tarım Konseyi 7-8 Mayıs tarihlerinde Avrupa Komisyonu'na hayvan refah etiketlemesinin bakanlar düzeyinde tartışılmasına imkan sağlayacak bir rapor hazırlaması çağrısında bulundu. AB Tarım Bakanları, Komisyon'dan Avrupa Ekonomik ve Sosyal Komitesi'nin (EESC) Mart 2007 tarihinde yayımlanan görüşünde belirtilen tavsiyeleri dikkate almasını talep etti. (http://eescopinions.eesc.europa.eu/EESCopinion_Document.aspx?identifier=ces\nat\nat342\ces421-2007_ac.doc&language=EN) EESC tarafından dile getirilen, örneğin böyle bir planın gönüllülük temelinde olup olmayacağı, bilimsel bir temelin nasıl sağlanacağı ve ilave etiketleme planları ile tüketiciye yük getirmekten nasıl kaçınılacağı gibi pek çok sorunun daha fazla tartışılması gerekmektedir.

Christophe Buhot (Avrupa Veteriner Hekimler Birliği (UEVP) Başkanı) UEVP'nin genel kurulu sırasında sersemletilmeden kesilen hayvanların

etiketlenmesi örneğini vererek yetiştirme, nakliye ve kesim sırasındaki refah düzeyini gösteren etiketlemenin refahın artırılmasına katkıda bulunacağını vurgulamıştır. FVE bu konuda bir pozisyon belgesi hazırlamaktadır.



Satellite tracking of animal transport vehicles

Hayvan nakil vasıtalarının uydu ile takibi

Dış etkilere dayanıklı bir merkezi veritabanı ihtiyacı

Hayvan nakil vasıtalarının takibi için uydu sistemi 1 Ocak 2007'den itibaren yeni vasıtalar için bir AB şartıdır. Sistem güvenilirdir ancak bir merkezi veritabanı ile ilişkilendirilmediği sürece topladığı bilgilerin yetkili otoritelere bir faydası bulunmamaktadır.

Hayvanların uzun mesafeli nakilleri için yeni bir AB şartı olan vasıtaların uydu ile takibi Avrupa Veteriner Hekimler Birliği (UEVP) ve Avrupa Devlet Veteriner Hekimleri Derneği'nin (EASVO) 1 Haziran tarihli ortak toplantısında misafir konuşmacı Johann Hofherr (AB Ortak Araştırma Merkezi) tarafından tanımlanmıştır. Sistem otomatik olarak nakliye, yükleme ve dinlenme zamanları ve vasıta içindeki ısılar dahil detaylı bir yolculuk raporu üretebilen "güvenilir, bağımsız ve dış etkilere dayanıklı bilgi kaynağı" sağlamaktadır.

Eğer sistem merkezi bir bilgisayarla ilişkilendirilirse maliyetler düşüktür (tahminen ortalama yolculuk masrafına ilave %0.5) ve sistemin ayrıca nakliye şirketine kamyon filosunun

yönetimi ve şoför maaşlarının hesaplanması yönünden de idari faydaları olacaktır. Ancak mevzuat henüz verilerin nerede toplanarak depolanacağını belirtmemektedir.



Her ne kadar bazı uzun mesafe vasıtalarında sistem mevcutsa da bunun yetkili otoritelere bir faydası bulunmamaktadır. FVE, bu nedenle, Komisyonu AB içinde ve AB dışından hayvan hareketlerinin yönetimini geliştirmek üzere dizayn edilen bir AB bilgi teknoloji sistemi olan mevcut TRACES sistemi ile ilişkilendirilecek uluslar arası canlı hayvan nakillerinin izlenmesi için bir merkezi veritabanı kurmasını teşvik etmektedir. Bu veri tabanı nakil sırasında hayvan refahına katkıda bulunacak ve bilgi toplanmasında yetkili veterinerlik otoritelerine yardımcı olacaktır.

Pig castration without anaesthesia

Anestezisiz domuz kastrasyonu

Hollanda süpermarketlerinde kısırlaştırılmış domuz eti yasaklanacak

Hollanda süpermarketleri 2009'dan itibaren anestezi olmaksızın kısırlaştırılmış domuz eti satışını durduracaktır. Hollanda süpermarket federasyonu CBL 13 Haziran tarihli kararında bunun hafif fiyat artışlarına neden olabileceğini duyurdu. CBL Başkanı Mr. Van den Doel "Eğer tüketici ve süpermarketler hayvan refahını önemsiyorlarsa



bunun bedelini ödemeye hazır olmalı" yorumunda bulunmuştur.

Mevcut mevzuata göre, anestezi olmaksızın analjeziden sonra 'rutin' domuz

Dünya Hayvan Sağlık Örgütü

Küresel düzeyde bir hayvan refahının savunulması

Hayvan Refahı artık OIE'nin resmi bir hedefidir. OIE'nin hayvan refahı kuralları bilimsel delil temelindedir ve 147'si gelişmekte olan ülke olmak üzere 169 ülkenin tümünde uygulanmaktadır

'Kısırlaştırılan domuz eti' ile ilgili süpermarket yasağı (yukarıdaki maddeye bakınız) Véronique Bellemain'nin Avrupa Veteriner Hekimler Birliği'nin 1 Haziran'daki genel kurulundaki sunuşunda sözü edilenlere bir örnektir. Véronique Bellemain Dünya Hayvan Sağlık Örgütü'nü (OIE) temsilen "bazı ülkelerde perakendeciler hayvan sağlığı ile ilgili tüketici algılarını hızlı bir şekilde belirlemeye çalışıyor" tespitinde bulunmuştur. Véronique Bellemain "perakendeciler müzakere edilmemiş ticari standartlar oluşturmakta ve



uluslar arası anlaşmalarda bulunmayan ticari kodlar getirmektedir" serzenişinde bulunmuştur.

Bu durum hayvan refahını resmi olarak hedef edinen OIE'nin önemli rolünün altını çizmektedir. Ülkeler arasındaki kültürel, ahlaki, sosyal ve ekonomik farklılıklar nedeniyle oluşan küresel düzeydeki güçlükler OIE'yi 147 gelişmekte olan ülke dahil tüm 169 OIE üye ülkesi için hayvan refahı kuralları oluşturmaya sevk etmiştir. Kurallar bilimsel delil temelinde değerlendirildiğinde emredici olmaktan ziyade sonuç temelinde belirlenmiştir: "devrim değil evrim" en iyi yaklaşım olarak düşünülmüştür. "Örneğin sersemletmeden kesimi engelleyemeyiz ancak kesimin en insancıl şekilde nasıl yapılacağını tarif edebiliriz".

Hayvan refahı sahasındaki diğer OIE kuralları (2005 yılında kabul edildi) hayvanların kara, deniz ve hava yoluyla nakli, kesimi ve hastalık kontrolü için öldürülmesi ile ilgilidir. Halen hazırlanmakta olan OIE Refah kuralları balıkların refahı, sokak

hayvanlarının kontrolü, laboratuvar hayvanlarının refahı, hayvanat bahçesinde yaşayan ve ekzotik hayvanların refahı ve çiftlik hayvanlarının barındırılması ile ilgilidir.

"Hayvan refahının küresel olarak geliştirilmesi için devrimden ziyade evrim en iyi yaklaşım olarak düşünülmektedir"

Public Health

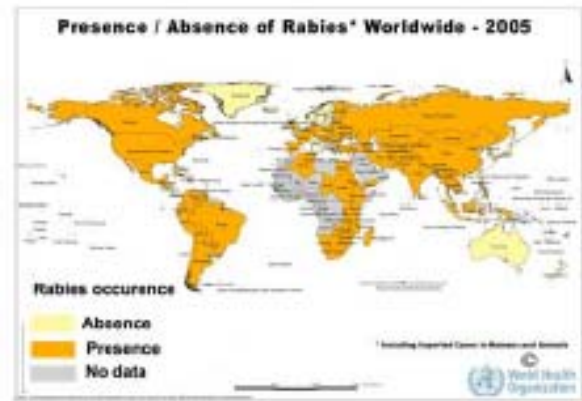
Joint OIE/WHO/EU Conference

OIE/WHO/AB Ortak Konferansı

Kuduzun dünya çapında eradikasyonu

Kuduz özellikle çocuklar olmak üzere dünya çapında her yıl tahminen 50-60.000 insanın ölümüne neden olan ihmal edilmiş ve bildirimi zayıf zoonoz bir hastalıktır. Dünya Sağlık Örgütü (WHO) kuduzu en yüksek ölümcül vaka oranlı (%99'un kuduz bir köpek ısırması sonucu ölüm) enfeksiyöz hastalık olarak tanımlamaktadır.

Dünya Hayvan Sağlık Örgütü Genel Direktörü Dr. Bernard Vallat Mayıs sonunda Paris'te OIE Merkezinde düzenlenen Uluslar arası Konferansta "Hayvan kaynağında önlemenin kuduz gibi yaygın ve uzun yıllardır süren zoonoz hastalıklarla mücadele için nihai anahtardır. Bu, hastalığın hayvan kaynağı ile hastalığa duyarlı insanlar arasında tampon oluşturmak için veteriner hekimlik mesleğinin bilgi ve becerilerinin hayvan hastalık kontrolünde uygulanması yönünden en önemli sorumluluğudur" beyanında bulunmuştur. Dr. Bernard Vallat ilaveten "Veteriner hizmetlerinin iyi yönetimi, daha iyi laboratuvar teşhis kapasitesi ve evcil ve yabani hayvanlarda aşılama kampanyaları uygulanacak anahtar eylemlerdir" demiştir.



OIE bu yıldan başlamak üzere 8 Eylül gününün Dünya Kuduz Günü olarak kutlanması adınının desteklenmesi konusundaki sözünü tutmuştur.

Medicines

Pet vaccination protocols

İlaçlar

Ev ve süs hayvanları aşılama protokolleri

“Yıllık aşılama incelemesi geleneksel aşı tekrarıyla yer değiştirmelidir”

Profesör Uwe Truyen (Leipzig Üniversitesi) Avrupa Veteriner Hekimler Birliği'nin (UEVP) 1 Haziran'daki genel kurulunda misafir konuşmacı olarak “*Daha fazla hayvan aşılamamız lazım ancak daha az sıklıkta*”



ancak daha az sıklıkta”

vurgusunda bulunmuştur. Profesör Uwe Truyen ev ve süs hayvanları aşılama protokolleri ile

ilgili güncel bilgiler vererek, “yeni” aşılama tavsiyelerine karşı giderek büyüyen bir talep olduğunu belirtmiştir. “*Özellikle ev ve süs hayvanları sahipleri arasında aşılamamanın istenmeyen yan etkileri hakkında birçok tartışma bulunmaktadır ancak pek çok ülkede artık zorunlu olmayan kuduz aşılaması örneğinde olduğu gibi mevzuat değişiklikleri de vardır. Sonuç olarak verilerin yeniden değerlendirilmesi çok sayıda aşı bileşikleri için bağışıklık süresinin bir yıldan fazla sürebileceğini göstermektedir.*”

Profesör Uwe Truyen epidemiyolojik olarak konuşulduğunda on bin kediden sadece tahminen birinde oluşan enjeksiyon bölgesi sarkomu gibi yan etkilerden daha da önemlisinin aşılamamanın başarısızlığı olduğunu hatırlatmıştır. Bu, aşı (örneğin bağışıklık sistemi zayıflığı, ırk predispozisyonu), aşı tedariki (zayıf depolama, yanlış idare) veya aşı protokolü (yanlış yaş, devre) nedeniyle olabilir.

Profesör Uwe Truyen 8-12 haftalık köpek yavrularında parvo aşılarının uygulanmasından sonra oluşan serolojik değişimleri inceleyen bir

çalışmanın ikinci dozdan sonra köpek yavrularının %10'una kadar varan bir oranında serolojik değişimlerin gözlenmediğini belirtmiştir. Distemper için bu oran %30'un üstündedir.

Profesör Uwe Truyen ilaveten temel aşılamanın kedi veya köpek yavrularına 12 haftalık yaştan sonra yapılabilecek aşıların bir yıl sonra ilk tekrarlarını da dikkate alarak ilk iki yıllık hayat döneminde tüm aşılamalar olarak düşünülmesinin önemli olduğunu belirtmiştir. Profesör Uwe Truyen temel aşılamadan sonra tekrar aşılamaların ille de yıllık olarak değil düzenli aralıklarla yapılması gerektiğini sözlerine eklemiştir.

Profesör Truyen sonuç olarak ev ve süs hayvanlarının bireysel risk değerlendirmesi için yıllık aşılama incelemesini tavsiye ederek bu yönde aşılama sonrası serolojinin faydalı bir araç olabileceğini hatırlatmıştır.

“Daha fazla sayıda hayvanı daha az sıklıkta aşılamalıyız” Prof. Truyen

Alternative medicines

Alternatif ilaçlar

FVE tamamlayıcı ve alternatif ilaçların tümünün yasaklanmasını desteklememektedir

FVE Direktörler Kurulu büyük tartışmalar ve bölümleriyle görüş alışverişinden sonra tamamlayıcı ve alternatif ilaçların Avrupa'da çok geniş bir sahada uygulandığı sonucuna varmıştır. Bu tedavilerin teknik özellikleri, uygulanmalarındaki tarihi ve kültürel gelenekler ve bunların kıymetinin değerlendirilmesi çok değişkendir; söz konusu ilaçların, konu üzerindeki genel bir konuma izin verilmesi için çok fazla geniş olduğu düşünülmektedir.

FVE bu nedenle, tümünden bir yasaklama talebini desteklememektedir. FVE bunun yerine, veteriner hekimlerin hayvanları muayene ederken, teşhiste bulunurken, hayvan sahibi ve yetiştiricilerine tavsiyede bulunurken veya müdahalelerde bulunurken, bunu en iyi bilgi ve becerilerine göre ve mevcut teknik ve ahlaki standartlar gereğince yapmaları sorumluluğu bulunduğunu vurgulamıştır.

Tercih edilen müdahale ilgili karar vermek hayvan sahibi veya yetiştiricisi ile beraber veteriner hekimin sorumluluğudur. FVE uzmanları, bazı kategori ilaçların



yasaklanması teşebbüslerinden ziyade veteriner hekimlerin sorumluluğu üzerine odaklanmanın çok daha fazla pozitif sonuçlar getireceğini ummaktadırlar.

Maximum Residue Limits

Maksimum Kalıntı Limitleri

İlaç mevcudiyetinin iyileştirilmesi

Hayvansal orijinli gıdalarda Maksimum Kalıntı Limitleri ile ilgili yeni AB Tüzüğü konusundaki Komisyon Teklifi Tüzüğün basitleştirilmesi ve Maksimum Kalıntı Limitleri oluşturma prosedürlerinin açıklığa kavuşturulması için mevcut Tüzüğün değiştirilmesini talep etmektedir

AB Komisyonu son günlerde, hayvansal orijinli gıda maddelerindeki farmakolojik olarak aktif maddelerin kalıntı limitlerini düzenleyen prosedürleri belirleyen Tüzüğe ilişkin teklifini yayımladı.

Bu Tüzük mevcut Tüzüğün (EEC) No 2377/90 değiştirilmesi manasını taşımaktadır. Teklif edilen Tüzüğün hedefi veteriner tıbbi ürünlerin mevcudiyetini iyileştirirken tüketici sağlığı korunmasını yüksek bir düzeyde sürdürmektir. Söz konusu teklif ayrıca, mevcut mevzuatın basitleştirilmesini ve Maksimum Kalıntı Limitlerinin belirlenmesi prosedürlerinin açığa kavuşturulmasını hedeflemektedir. Mevcut Tüzükle ilgili temel değişiklikler:

- Bilinenlerden tahmine ulaşma için yasal bir temel oluşturulması ve bilinenlerden tahmine ulaşmanın zorunluluğu ihtimallerinin değerlendirilmesinin yapılması;

- Kodeks tarafından belirlenen Maksimum Kalıntı Limitlerinin Topluluk mevzuatına uyarlanması zorunluluğunun getirilmesi;
- İthal edilen gıdaların kontrolü maksadıyla veteriner tıbbi ürünler olarak ruhsatlandırılmamış aktif maddeler için Maksimum Kalıntı Limitleri belirlenmesi yönünden yasal bir çerçeve oluşturulması;

Komisyon belgeyi ortak karar prosedürünün takip edilmesi için Avrupa Parlamentosu ve Konsey'e göndermiştir.

Prosedür için bakınız:

(http://ec.europa.eu/prelex/detail_dossier_real.cfm?CL=en&DosId=195602)

Teklif için bakınız:

(http://eurlex.europa.eu/LexUriServ/site/en/com/2007/com2007_0194en01.pdf)



Education

ACOVENE

ACOVENE

Veteriner hemşirelik okulları Avrupa akreditasyonu alıyor

İlk yedi Avrupa veteriner hemşirelik okulu başarılı bir pilot projeyi takiben Veteriner Hemşire Eğitimi için Avrupa Akreditasyon Komitesi tarafından akredite edilmiştir

Leonardo da Vinci Programı vasıtasıyla Avrupa Komisyonu'nun desteği ile finanse edilen proje Avrupa'da veteriner hemşire eğitiminin kalitesinin garantisi için bir sistem geliştirilmesini hedeflemektedir. Akredite edilen okullar Belçika, Danimarka, Hollanda, İrlanda, İtalya, İsveç ve

İngiltere'den kuruluşları ihtiva etmektedir. ACOVENE Avrupa Arkadaş Hayvan Veteriner Hekimleri Dernekleri Federasyonu (FECAVA), Hemşite Yetiştirilmesi ve Eğitimi için Veterinerlik Avrupa Uluslar arası Şebekesi (VETNNET), Avrupa Veteriner Hekimler Birliği (UEVP) ve FVE'nin desteği ile kurulmakta olan bir kuruluştur. Kuruluşun uzun vadeli hedefi akreditasyonu Avrupa ülkelerindeki tüm veteriner hemşirelik okullarına yaymak ve veteriner hemşirelik okullarının bulunmadığı veya zayıf olduğu ülkelerde eğitim kurslarının yayımını teşvik etmektir.



Ayrıca Avrupa Veteriner Hekimler Birliği (UEVP) toplantısında da seçimler yapılmıştır. Tüm Yönetim Kurulu yeniden oylanmış ve FVE seçimlerinde aday olmak için istifa eden Rainer Schneichel'in (Almanya) yerine Harvey Locke (İngiltere) Yönetim Kuruluna seçilmiştir. UEVP'nin 2007-2009 yılları için seçilen yeni Yönetim Kurulu aşağıdaki üyelerden oluşmuştur: Christophe Buhot (Fransa) - Başkan; Zsolt Pinter (Macaristan) - Sekreter; Marc Buchet (Belçika) - Sayman; Anne Ceppi (İsviçre), Marco Eleuteri (İtalya), Harvey Locke (İngiltere) - Başkan Yardımcıları.



From left Stephen Ware (UK), Ljiljana Markus-Cizelj (Croatia), Walter Winding (Austria), Margareta Widell (Sweden), Rainer Schneichel (Germany)

FVE & Professional matters

Elections

Seçimler

FVE ve UEVP için yeni yönetim kurulları

FVE'nin 2-3 Haziran'da Krakow'daki genel kurulunda Yönetim Kurulu seçimleri yapıldı. 2007-2009 yılları için seçilen yeni FVE Yönetim Kurulu, Başkan olarak Walter Winding (Avusturya) ve Başkan Yardımcıları olarak da Margareta Widell (İsveç), Liljana Markus-Cizelj (Hırvatistan), Stephen Ware (İngiltere) ile Rainer Schneichel'den (Almanya) oluşmaktadır. Stephen Ware, FVE'nin yeni saymanı olacaktır.

FVE'nin yeni Başkanı Walter Winding, FVE'nin eski Yönetim Kurulu'na son dört yıldaki katkıları, fedakarca çalışmaları ve başarıları için teşekkür etmiştir.

European Code of Conduct

Avrupa Tüzüğü

CEPLIS "Ortak değerleri" kabul ediyor, Komisyon görüş alışverişi başlatıyor

Serbest Meslekler Avrupa Konseyi'nin (CEPLIS) 20 Haziran'daki genel kurulunda "Avrupa Birliği'nde Serbest Mesleklerin Ortak Değerleri" adlı final metni kabul edilmiştir. Aynı toplantıda, FVE oy birliğiyle tam bir CEPLIS üyesi olarak kabul edildi.

Bu "Ortak Değerler" değişik meslekler ve Üye Devletler için Mesleki Tüzüklerin temel prensipleri ile ilgilidir. Bunlar güvenilirlik, sürekli mesleki gelişim, bağımsızlık, tarafsızlık ve yardımcı personelin denetimi gibi prensipleri ihtiva etmektedir.

Belge, Üye Devletlere Komisyon'la işbirliği halinde Topluluk düzeyinde Mesleki Tüzüklerin hazırlanmasını teşvik etmesi ve böyle Tüzüklerin elektronik araçlarla erişimin sağlanması ricasında bulunan Hizmetler Direktifi mevcut metninin (Directive 2006/123/EC) bir sonucudur. Söz konusu Tüzüklerin geliştirilmesi Üye Devletlerde

2009 yılı sonuna kadar uygulanmaya başlayacak Hizmetler Direktifi'nin önemli bir özelliği olan hizmetlerin kalitesinin iyileştirilmesine katkıda bulunacaktır. Bir anket şeklindeki görüş alışverişi 30 Temmuz 2007 tarihine kadar açıktır (http://ec.europa.eu/internal_market/services/servi cesdir/conduct_en.htm).



DBilgi temelli Ekonomi Müdürlüğü (DG İç Pazar) Müdürü Margot Fröhlinger, “Ortak Değerler” belgesinin CEPLIS

tarafından kabul edilmesinden olağanüstü memnun olduğunu belirtmiştir. Margot Fröhlinger “*Bu kabulle serbest meslekler gerçekten iddia ettikleri gibi özel olduklarını ve ticari hizmet sağlayıcılarından tamamen farklı olduklarını göstermiştir*” beyanında bulunmuştur.

DG İç Pazar 1. Ünitesi'nin Hukuk Müşaviri Sophie Malétras kurulu, Komisyon'un Hizmetler Direktifi'nin uygulanması için yetkili otoritelere yardımcı olmak yönünden bir belge yayımlamayı planladığı konusunda bilgilendirmiştir. Tüzüğe özel bir kısım ithaf edilecektir. Meslek için spesifik Avrupa Tüzükleri hazırlanmasını dileyen mesleki örgütler için bir META-belge olarak hizmet etmeyi hedefleyen CEPLIS <<Ortak Değerler>> belgesi, Topluluk düzeyinde Tüzükler hazırlanması hedefine iyi bir örnektir.

Walter Winding (Avusturya), FVE'nin Krakow'daki ilkbahar genel kurulunda bir Avrupa Tüzüğü hazırlayan FVE Çalışma Grubu ile ilgili bir rapor sunmuştur. Bir Mesleki Tüzük veterinerlik etiklerini ve mesleğin uygulama prensiplerini belirleyen bir standarttır. I. Bölüm önsöz ve genel prensipleri ihtiva etmekte iken II. Bölüm'de hayvanlar, müşteriler, veteriner hekimlik mesleği, veterinerlik takımı, toplum ve yetkili otorite ile ilgili daha detaylı maddeler olacaktır.

Tüzük şartları kılavuz manasındadır ve milli ve Avrupa yükümlülükleri ile yer değiştirmez.

Date for diaries: November 2008

Gündemler için Tarih: Kasım 2008

Alman veteriner hekimler kongresi EuroTier ile çıkışıyor

Alman Veteriner Hekimler Derneği'nin (*Bundesverband Praktizierender Tierärzte, BpT*) 13-16 Kasım 2008'de Hannover'de yapılacak yıllık kongresi 11-14 Kasım'da yapılacak “EuroTier” toplantısı ile çakışmaktadır. Konferanslar İngilizce (veya İngilizce tercüme ile) yapılacaktır. 13 Kasım'da çiftçilerle panel tartışmaları dahil büyükbaş hayvan veteriner hekimleri için uluslar arası bir etkinlik olacaktır. BpT ayrıca EuroTier'de veteriner konularındaki bir vurgu ile kılavuzlu turlar planlamaktadır.

